

**YUKON**  
**CANADA**

Whitehorse, Yukon

WORKERS' COMPENSATION  
HEALTH AND SAFETY  
BOARD ORDER 2008/ 23

Pursuant to subsection 40(4) of the *Workers' Compensation Act*, S. Y. 2008, c.12, the board of directors orders as follows

1 If the board determines that an employer has failed to comply with the requirements of subsection 40(1) of the *Act*, the monetary penalty shall be an amount equal to the cash value of the injured worker's loss of earnings benefits from the date the employer fails to comply until the date the employer cooperates as determined by the board.

2 This Order shall be deemed to have come into force on July 1, 2008.

Dated at Whitehorse, Yukon,  
this *23 December* 2008.

**YUKON**  
**CANADA**

Whitehorse, Yukon

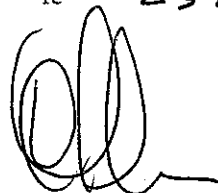
ORDONNANCE 2008/ 23  
DE LA COMMISSION DE LA SANTÉ  
ET DE LA SÉCURITÉ AU TRAVAIL

Conformément au paragraphe 40(4) de la *Loi sur les accidents du travail*, L.Y. 2008, ch.12, le Conseil d'administration ordonne ce qui suit :

1 Lorsque la Commission estime qu'un employeur n'a pas respecté les exigences prévues au paragraphe 40(1) de la *Loi*, le montant de la sanction pécuniaire est égal à la valeur monétaire de la perte de revenus qu'a subie le travailleur accidenté, calculée à compter de la date du défaut de l'employeur jusqu'à ce que la Commission établisse que l'employeur collabore.

2 La présente ordonnance est réputée être entrée en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2008.

Fait à Whitehorse, au Yukon,  
le *23 décembre* 2008.



Chair/Président